



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2022. szeptember 26.
(OR. en)

12383/22

Intézményközi referenciaszám:
2022/0268 (NLE)

PECHE 318

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy: A TANÁCS RENDELETE a bizonyos halállományok és halállománycsoportok tekintetében az uniós vizeken, valamint az uniós halászhajók tekintetében egyes nem uniós vizeken alkalmazandó halászati lehetőségeknek a 2022. évre történő meghatározásáról szóló (EU) 2022/109 rendelet módosításáról

A TANÁCS (EU) 2022/... RENDELETE

(...)

**a bizonyos halállományok és halállománycsoportok tekintetében
az uniós vizeken, valamint az uniós halászhajók tekintetében egyes nem uniós vizeken
alkalmazandó halászati lehetőségeknek a 2022. évre történő meghatározásáról szóló
(EU) 2022/109 rendelet módosításáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 43. cikke (3) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az (EU) 2022/109 tanácsi rendelet¹ a 2022. évre meghatározza bizonyos halállományok és halállománycsoportok tekintetében az uniós vizeken, valamint az uniós halászhajók tekintetében egyes nem uniós vizeken alkalmazandó halászati lehetőségeket.
- (2) Az (EU) 2022/1091 tanácsi rendelettel² módosított (EU) 2022/109 rendelet a 2022. július 1. és 2022. szeptember 30. közötti időszakra ideiglenes teljes kifogható mennyiséget (TAC) állapít meg a Nemzetközi Tengerkutatási Tanács (ICES) 9 és 10 alterületén, valamint a Kelet-közép-atlanti Halászati Bizottság (CECAF) 34.1.1 körzetének uniós vizeiben élő szardella (*Engraulis encrasicolus*) tekintetében az ICES 2022. július 1. és 2023. június 30. közötti időszakra vonatkozó tudományos szakvéleményének közzétételéig. Az említett szakvélemény 2022. június 17-i közzétételét követően – amely lehetővé teszi a halászat folytatását – meg kell állapítani a 2022. július 1-jétől 2023. június 30-ig tartó időszakra vonatkozó végleges teljes kifogható mennyiséget. A teljes kifogható mennyiséget indokolt az említett szakvéleményben előírányzott 15 777 tonnában megállapítani.

¹ A Tanács (EU) 2022/109 rendelete (2022. január 27.) bizonyos halállományok és halállománycsoportok tekintetében az uniós vizeken, valamint az uniós halászhajók tekintetében egyes nem uniós vizeken alkalmazandó halászati lehetőségeknek a 2022. évre történő meghatározásáról (HL L 21., 2022.1.31., 1. o.).

² A Tanács (EU) 2022/1091 rendelete (2022. június 30.) a bizonyos halállományok és halállománycsoportok tekintetében az uniós vizeken, valamint az uniós halászhajók tekintetében egyes nem uniós vizeken alkalmazandó halászati lehetőségeknek a 2022. évre történő meghatározásáról szóló (EU) 2022/109 rendelet módosításáról (HL L 176., 2022.7.1., 5. o.).

- (3) Az (EU) 2022/109 rendelet különleges feltételt határoz meg a fattyúmakrélának (*Trachurus* spp.) az ICES 9 alterületen halászható kvótáival kapcsolatban. Az (EU) 2022/109 rendelet nem állapít meg az e különleges feltételre vonatkozó százalékos értéket, várva az ICES által az ICES 9 alterületet és az ICES 8c körzetet érintő, területek közötti rugalmasságról készítendő, aktualizált tudományos szakvélemény rendelkezésre állását. Az ICES 2022. augusztus 18-án „Szakértői szolgáltatás” elnevezésű dokumentumot tett közzé az ICES 9 alterületet és az ICES 8c körzetet érintő, területek közötti rugalmasságról. Helyénvaló, hogy az Unió az ICES ezen „Szakértői szolgáltatás” elnevezésű dokumentumával összhangban százalékos értéket határozzon meg az említett különleges feltételre.
- (4) Az (EU) 2022/109 rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (5) Indokolt úgy rendelkezni, hogy az ICES 9 és 10 alterületen, valamint a CECAF 34.1.1 körzet uniós vizeiben élő szardellára vonatkozó fogási korlátozás 2022. július 1-jétől legyen alkalmazandó. Helyénvaló, hogy a fattyúmakréla ICES 9 alterületen halászható (*Trachurus* spp.) kvótáival kapcsolatos különleges feltétel 2022. január 1-jétől legyen alkalmazandó. Ez a visszamenőleges alkalmazás nem érinti a jogbiztonság és a bizalomvédelem elvét, mivel a szardellára vonatkozó halászati lehetőségek növekedtek, a fattyúmakrélára vonatkozó halászati lehetőségeket illetően pedig területek közötti rugalmasság került bevezetésre. Tekintettel annak fontosságára, hogy a halászati tevékenységek ne szakadjanak meg, e rendeletnek az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetése napján kell hatályba lépnie,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az (EU) 2022/109 rendelet módosítása

Az (EU) 2022/109 rendelet e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Az ICES 9 alterületen élő fattyúmakrélára vonatkozó rendelkezéseket 2022. január 1-jétől kell alkalmazni. Az ICES 9 és 10 alterületen, valamint a CECAF 34.1.1 körzet uniós vizeiben élő szardellára vonatkozó rendelkezéseket 2022. július 1-jétől kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt ...,

*a Tanács részéről
az elnök*

MELLÉKLET

Az (EU) 2022/109 rendelet IA. mellékletének A. része a következőképpen módosul:

1. a második táblázat helyébe a következő táblázat lép:

„Faj: szardella <i>Engraulis encrasicolus</i> ”	Övezet: 9 és 10; a CECAF 34.1.1 körzet uniós vizei (ANE/9/3411)
Spanyolország 7 546 ⁽¹⁾	Elővigyázatossági TAC
Portugália 8 231 ⁽¹⁾	
Unió 15 777 ⁽¹⁾	
TAC 15 777 ⁽¹⁾	

⁽¹⁾ Ez a kvóta kizárólag 2022. július 1-jétől 2023. június 30-ig halászható.”;

2. a huszonnegyedik táblázat helyébe a következő táblázat lép:

„Faj: fattyúmakrélák <i>Trachurus spp.</i> ”	Övezet: 9 (JAX/09.)
Spanyolország 35 516 ⁽¹⁾	Analitikai TAC
Portugália 101 761 ⁽¹⁾	E rendelet 8. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.
Unió 137 277	
TAC 143 505	

⁽¹⁾ Különleges feltétel: e kvóta legfeljebb 3 %-a halászható a 8c övezetben (JAX/*08C.).”